

Zeitschrift: Études de Lettres : revue de la Faculté des lettres de l'Université de Lausanne
Herausgeber: Université de Lausanne, Faculté des lettres
Band: 17 (1943)
Heft: 1

Rubrik: Chronique de la faculté des lettres

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

CHRONIQUE DE LA FACULTÉ DES LETTRES

La Faculté compte au présent semestre — hiver 1942-1943 — 151 étudiants (dont 74 étudiantes). De ces 151 étudiants, 55 sont vaudois, 67 des Suisses d'autres cantons, et 29 sont étrangers.

Les cours de la Faculté sont en outre suivis par 93 auditeurs.

* * *

Sur proposition de la Faculté, l'Université a décerné en automne 1942 les grades et certificats suivants :

Licence ès lettres (diplôme d'Etat) : M. Fernand Brunner (français, latin, grec, philosophie) avec la mention *bien*; Mlle Danielle Curchod (français, latin, allemand, philosophie); MM. Charles Gagnebin (français, latin, allemand, philosophie) et Pierre Jaccard (français, latin, grec, histoire); Mlles Yvette Kaiser (français, latin, anglais, histoire) et Lilette Pilloud (français, latin, anglais, histoire).

Certificat d'études françaises : Mlle Herta Wegener.

* * *

La Faculté a tenu sa séance de rentrée le lundi 19 octobre à l'auditoire Charles Secrétan. A cette occasion, M. le professeur Louis Junod a prononcé sa leçon inaugurale. Nous avons le plaisir de la publier en tête du présent numéro.

* * *

M. le professeur H.-L. Miéville a donné les 15, 16 et 17 juillet à Lucerne trois conférences sous les auspices de la Fondation Luzerna sur ce thème : *Le problème des valeurs spirituelles*.

M. le professeur P. Aebischer a été nommé membre de la Commission philologique du vocabulaire des dialectes de la Suisse italienne que le Conseil d'Etat du Tessin vient de constituer.

M. le professeur P. Arcari, chargé de cours, a été nommé membre correspondant de la « Regia Academia dei Fisiocritici » de Sienne.

M. le professeur Louis Junod, sous-archiviste, a été nommé, par le Conseil d'Etat, archiviste d'Etat.

La Faculté a fait paraître, en décembre, le recueil attendu des principaux articles de M. le professeur A. Reymond. Nous en publions un compte rendu dans la dernière partie du présent numéro.

* * *

M. Adrien Bonjour, licencié ès lettres, candidat au doctorat, soutiendra sa thèse le mercredi 3 février à 16 h. 30.

* * *

Les *Cours de vacances* de français se sont ouverts le 13 juillet et ont continué sans interruption jusqu'au 3 octobre. Ils étaient, comme précédemment, divisés en quatre séries de trois semaines chacune. Leur succès a été considérable. Ils ont été suivis par 304 étudiants au total ; 174 les ont suivis pendant une série, 87 pendant deux, 34 pendant trois et 9 pendant toute leur durée. A la première série, il y avait 187 étudiants présents ; il y en avait 158 à la deuxième, 80 à la troisième et 61 à la dernière. La très grosse majorité était formée d'étudiants suisses : 238. Mais il y avait aussi des étrangers, dont 37 Allemands et 19 Italiens.

Renouant avec une tradition interrompue depuis plusieurs années, la direction des cours avait institué une classe spéciale pour maîtres et maîtresses de français ; bien que la fréquentation de cette classe n'ait pas été forte, sa création s'est révélée opportune ; les professeurs-étudiants qui y ont pris part se sont déclarés enchantés d'être entièrement séparés des élèves du cours général.

Aux examens du *Certificat de français* délivré par les Cours de vacances, 55 candidats se sont présentés ; 43 ont été reçus, dont 17 au degré supérieur et 26 au degré inférieur.

* * *

En 1942, la *Bibliothèque de la Faculté* s'est enrichie de 200 volumes divers, 28 brochures, 420 thèses, 42 cartes, 22 photographies de documents paléographiques et 1 album, en outre de 46 volumes reliés et 126 fascicules de périodiques.

Grâce à un généreux subside de la Société académique vaudoise, elle a pu acquérir le *Glossaire de la latinité médiévale* de DU CANGE. L'Académie royale d'Italie, à la demande de M. G. Ferretti, chargé de cours, lui a fait don des volumes de sa grande collection d'auteurs grecs et latins.

La réfection de l'ancien catalogue des thèses n'a pas encore pu être achevée. La catégorie *Lu* — thèses d'histoire de l'art et d'archéologie — a cependant été entièrement cataloguée. Les catégories qui restent à cataloguer sont beaucoup moins riches et on peut espérer que ce travail de longue haleine sera terminé en 1943.

BIBLIOGRAPHIE

des publications des professeurs, chargés de cours, privat-docents et lecteurs de la Faculté, parues au cours de l'année 1942.

M. le professeur A. Reymond.

1. Charles Secrétan et la pensée philosophique au XIX^e siècle, *Etudes de Lettres*, janvier 1942, 16^e année (1942), pp. 30-44.

A paru aussi dans *Université de Lausanne, Centenaire de la leçon inaugurale de Charles Secrétan, 1^{er} novembre 1841. Discours prononcés à la séance de rentrée de la Faculté des Lettres, le vendredi 31 octobre 1941*, 1 br., Lausanne (F. Rouge & Cie) 1942, pp. 29-43.

2. In Memoriam André Burnier, *Etudes de Lettres*, avril 1942, 16^e année (1942), pp. 71-78.

A paru aussi dans *André Burnier*, 1 br., Lausanne (Imprimerie Centrale) 1942, pp. 9-25, sous ce titre : « L'étudiant et le professeur ».

3. Genèse et mesure du temps (Compte rendu de l'ouvrage de J. de La Harpe paru sous ce titre), *Gazette de Lausanne*, 23 août 1942.

4. Espoir quand même, *Le Commerçant*, janvier 1942, 54^e année, No 7, pp. 87-88.

5. (Discussion du travail présenté par M. E. Rochedieu, « Théologiens et philosophes devant le problème de la Révélation », à l'assemblée de la Société romande de philosophie du 22 juin 1942), *Revue de théologie et de philosophie*, n. s., t. XXX (1942), pp. 276-278.

6. Philosophie spiritualiste. Etudes et méditations. Recherches critiques. Recueil publié par la Faculté des Lettres de l'Université de Lausanne, 2 vol., pp. XXIV, 429; VIII, 449, Lausanne (Librairie F. Rouge & Cie), Paris (Librairie J. Vrin) 1942.

M. le professeur H.-L. Miéville.

1. Le cogito dans la phénoménologie de Husserl et le cogito de Descartes, *Annuaire de la Société suisse de philosophie*, Tome I (1941), pp. 1-19.

2. Une date dans les annales de l'Académie de Lausanne, *Etudes de Lettres*, janvier 1942, 16^e année (1942), pp. 4-19.

A paru aussi dans *Université de Lausanne, Centenaire de la leçon inaugurale de Charles Secrétan, 1^{er} novembre 1841. Discours prononcés à la séance de rentrée de la Faculté des Lettres, le vendredi 31 octobre 1941*, 1 br., Lausanne (F. Rouge & Cie) 1942, pp. 3-18.

3. In Memoriam André Burnier, *Études de Lettres*, avril 1942, 16^e année (1942), pp. 57-61.

A paru aussi dans *André Burnier*, 1 br., Lausanne (Imprimerie Centrale) 1942, pp. 3-7, sous ce titre : « Allocution du président » de la section vaudoise de la Société romande de philosophie.

4. Donner et retenir ne vaut. Réflexions sur l'exégèse biblique et la méthode rationnelle, *Le Protestant de Genève*, 15 avril et 15 mai 1942.

5. A propos du délit d'opinion et de la liberté de la presse, *Suisse contemporaine*, juillet 1942, 2^e année (1942), pp. 567-580.

6. Pour le Dieu qui parle contre ceux qui font parler leur Dieu (A propos d'une brochure de M. Georges Berguer), *Gazette de Lausanne*, 9 juillet 1942.

7. (Discussion du travail présenté par M. E. Rochedieu, « Théologiens et philosophes devant le problème de la Révélation », à l'assemblée de la Société romande de philosophie du 22 juin 1942), *Revue de théologie et de philosophie*, n. s., t. XXX (1942), pp. 272-276 et 288.

M. le professeur E. Rossier.

Collaboration à la *Gazette de Lausanne*.

M. le professeur L. Junod.

1. Gens de Sainte-Croix et gens de Bullet en 1550, *Revue historique vaudoise* 50^e année (1942), pp. 41-48.

2. (En collaboration avec † André Kohler) Le régent et ministre Jean-Louis Borgeaud (1764-1835), *Revue historique vaudoise*, 50^e année (1942), pp. 198-216.

3. Chronique des essais, *Suisse contemporaine*, 2^e année (1942), pp. 244-245, 510-511, 758-761 et 1036-1038.

M. le professeur R. Bray.

1. Boileau. L'homme et l'œuvre, 1 vol., pp. 174, Paris (Boivin & Cie) s. d. (1942). (Le livre de l'étudiant. Collection dirigée par Paul Hazard.)

2. Poésie de l'enfance, *La Croix-Rouge*, 17 décembre 1942, pp. 18-20.

M. le professeur P. Aebischer.

1. Autour de l'origine du nom de « Catalogne », *Zeitschrift für romanische Philologie*, vol. LXII (1942), pp. 49-67.

2. Giulio Bertoni, *Archivio storico della Svizzera italiana*, anno XVII (1942), pp. 118-119.

3. Collaboration au « Glossaire des patois de la Suisse romande », fasc. XVIII, Neuchâtel et Paris 1941-1942 (47 articles).

M. le professeur A. Bonnard.

Iphigénie à Aulis, tragédie d'Euripide (Adaptation française), 1 vol., pp. 69, Fribourg (Editions de la Librairie de l'Université) 1942.

M. le professeur D. van Berchem.

(En collaboration avec M. V. Martin, professeur à l'Université de Genève) Le « panis aedium » d'Alexandrie, *Revue de Philologie*, t. XVI (1942), pp. 5-21.

M. le professeur G. Bohnenblust.

1. Joseph Victor Widmann. Rede zu seinem hundertsten Geburtstag. *Neue Schweizer Rundschau*, März 1942, Neue Folge, IX 11, S. 690-699.

2. Die Dichtung der deutschen Schweiz. In : *Standhafte Schweiz, herausgegeben zum 650. Jubiläum der schweizerischen Eidgenossenschaft*, Genf (Verlag Ber) 1942, S. 59 ff.

— Französisch in : *La Suisse demeure*, ebenda.

3. Genf und die deutsche Schweiz, *Du, schweizerische Monatsschrift*, II 5, Mai 1942, S. 59-75.

4. Genfs Weltwirkung, *Die Schweiz - La Suisse - La Svizzera*, 1942, N° 3. S. 9.

5. Vom neuen « Hölderlin », *Neue Schweizer Rundschau*, X 2, Juni 1942, S. 124-126.

6. Von welschen Briefen (Félix Bovet-René Guisan), *Neue Schweizer Rundschau*, X 6, Oktober 1942, S. 378-382.

7. Carl Spitteler. Ausgewählt und eingeleitet von Gottfried Bohnenblust, 1 vol., S. 44, Aarau (Sauerländer) 1942. (*Schweizer Dichter*, Heft 6).

M. le professeur G. Bonnard.

1. Edward Gibbon, *Memoirs of my Life and Writings*. Extracts selected by G. Bonnard (with an introduction and notes), 1 vol., pp. 48, Bern (A Francke AG.), s. d. (1942). (Collection of English Texts for Use in Schools, Vol. 45).

2. Les verbes anglais. Morphologie, 1 vol., pp. 96, Lausanne (Librairie Payot) 1942.

3. Notre Université (1941-1942), *Société académique vaudoise. Rapport du comité sur l'exercice 1941-1942*, Lausanne 1942, pp. 12-23.

M. le professeur P. Arcari, chargé de cours.

L'ispirazione del Flaubert in una galleria italiana, 1 br., pp. 11, Roma (Nuove Grafiche S. A.) 1942-XX.

M. le professeur Ch. Biermann.

1. La navigation intérieure et son intérêt pour la Suisse, *Bulletin de la Société neuchâteloise de géographie*, t. XLVIII (1942), pp. 73-127.

Repris, avec quelques modifications, dans *Rhin, Rhône, Canal*, 1 br., pp. 66, Neuchâtel (Editions de la Baconnière) 1942.

2. Problèmes de navigation intérieure, *Gazette de Lausanne*, 28 janvier 1942.

3. Nos forces hydrauliques, *Gazette de Lausanne*, 21 octobre 1942.

M. P. Collart, chargé de cours.

1. Quand la Vallée Pœnine fut-elle détachée de la Rhétie? (Note chronologique sur *CIL*, V, 3936), *Revue d'histoire suisse*, t. XXII (1942), pp. 87-105.

2. César et Genève, *Des « Commentaires » aux « Enfants de Tell », quatre esquisses d'histoire de Genève*, Genève (Editions Labor) 1942, pp. 5-50 et 181.

M. G. Ferretti, chargé de cours.

1. Luigi Amedeo Melegari a Losanna, 1 vol. in-8°, pp. 369, Roma (Vittoriano) 1942-XX (R. Istituto per la Storia del Risorgimento italiano. Biblioteca scientifica, s. II, vol. XV).

2. Il prestito mazziniano in Svizzera e l'espulsione di G. B. Varè, *Archivio Storico della Svizzera italiana*, vol. XVI (1941), pp. 21 in-8°.

3. Una « raccomandazione » di Cavour, *Nuova Antologia*, 1° febbraio 1942, pp. 5 in-8°.

4. Storia del Risorgimento (La Principessa di Belgioso — Anna Giustiniani), *Nuova Antologia*, 16 giugno 1942, pp. 7 in-8°.

5. La edizione nazionale degli scritti di Giuseppe Mazzini, *Nuova Antologia*, 16 agosto 1942, pp. 5 in-8°.

M. Ch. Favez, privat-docent.

La fuite de saint Cyprien lors de la persécution de Décus, *Revue des études latines*, 19^e année (1941), pp. 191-201.

M. Ch. Lebrmann, privat-docent.

Trois étapes de la tolérance, *Suisse contemporaine*, juillet 1942, 2^e année (1942), pp. 526-542.

M. H. Perrochon, privat-docent.

1. Nanette de Bottens, romancière d'autrefois, *Revue historique vaudoise*, janvier-février 1942, 50^e année (1942), pp. 13-17.

2. *Préface* à Alfred Céréssole, « Contes et croquis vaudois », Lausanne (Payot) 1942, pp. 5-8.

3. Der Einfluss Berns. *Der Bund* (Sondernummer Pfingsten 1942 : *Das Waadtland*), 22 mai 1942.

4. Aus dem Leben des Waadtländers Marc-Etienne-Emmanuel Frossard, *St. Galler Tagblatt*, 20. und 22. Mai 1942.

5. A propos d'Alfred Céréssole, *Revue historique vaudoise*, mai-juin 1942, 50^e année (1942), pp. 111-112.

6. Sur le Léman. Escadres et amiraux vaudois, *Le Pays de Vaud*, 2^e année, N^o 4, Noël 1942, pp. 20-22.

7. Comptes d'un élève du collège académique de Lausanne : Frédéric Frossard (1817-1818), *Revue historique vaudoise*, novembre-décembre 1942, 50^e année (1942), pp. 229-237.

Collaboration à la *Gazette de Lausanne* et à divers journaux.

M. R. Rapin, lecteur.

1. John Ruskin, *Sesame and Lilies*, Lecture I — *Sesame*. Edited by René Rapin (with an introduction and notes), 1 vol. pp. 48, Bern (A. Francke AG.), s. d. (1942). (Collection of English Texts for Use in Schools, Vol. 50).

2. (En collaboration avec les maîtres pratiques des Cours de vacances de l'Université de Lausanne) Textes allemands destinés aux classes de traduction des Cours de Vacances, 1 vol., pp. 142, Lausanne (Imprimerie Ch. Pache), 2^e édition, revue et augmentée, 1942.